

POLISH – ENGLISH – RUSSIAN CONSTRUCTION GLOSSARY

POLISH	ENGLISH	RUSSIAN
budynek zabytkowy	historic building	историческое здание
dokumentacja techniczno-prawna	technical and legal documentation	техническая и юридическая документация
dziedziniec	court courtyard	двор внутренний двор
elewacja	façade	фасад
elewacja (<i>widok elewacji</i>)	elevation	
hall główny	main hallway	главный холл
instalacje wewnętrzne	building service systems	внутренние инженерные сети и системы
inwentaryzacja budowlana	property condition survey	техническая инвентаризация
kaponiera	caponier	капонир
koncepcja (<i>projekt koncepcyjny</i>)	preliminary design	концептуальный проект концепция эскизный проект
koncepcja zagospodarowania terenu	conceptual design	
konserwacja zabytków	conservation of cultural property heritage conservation historic buildings conservation	консервация памятников культуры реставрация памятников старины
kosztorys inwestorski	priced bill of quantities	
mała architektura	park furniture	малые архитектурные формы
pierzeja	frontage	фасад
plyta (<i>nawierzchnia</i>)	surface	покрытие
pozwolenie na budowę	building permit construction permit	разрешение на строительство
projekt architektoniczny	architectural design	архитектурный проект
projekt budowlany	building permit design	архитектурный проект
projekt koncepcyjny	preliminary design	концептуальный проект концепция эскизный проект
projekt wykonawczy	detail design	рабочий проект
remont generalny remont kapitałny	major renovation	капитальный ремонт
rewaloryzacja obiektów zabytkowych	rehabilitation of historic buildings	реставрация исторических зданий
rewitalizacja terenów zielonych	rehabilitation of green areas	
rozwój przestrzenny		территориальное развитие
skrzydło (<i>budynku</i>)	wing	крыло
strefa ochrony konserwatorskiej	cultural heritage protection zone cultural heritage zone heritage preservation zone heritage protection zone	
zlocenie	gold leaf	позолота
zwornik sklepienia	keystone of a vault	замок свода
	project developer	разработчик проекта